

ДІЛО

виходить щодня рано

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ:
Львів, Ринок ч. 10, II. пов.
Конто почт. шадн. 504-060.
143.322.
Адреса для телеграм:
„Діло“, Львів.
Головний Редактор прий-
має від 11—12 год. перед-
полуднем.
Рукописи не звертаються.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЮ:
Місячно 5-00 зол.
Частіше 15-00 „
Піврічно 30-00 „
Річно 60-00 „
ЗА ГРАНИЦЕЮ:
в Америці 1 долар, фран-
ції, Голландії, Бельгії 20 фр.
фр. Чехословацький 30 ч. л.
— в усіх інших краях по
750 зол.

Телеф. Редакції: 29-41.
Друкарні: 29-24.
В СПРАВІ ОГЛОШЕНЬ
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІ-
СТРАЦІЇ
—
ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА
20 сот.

Виключили 17 послів з парляменту.

МЕКСИК, 14. 9. ПАТ. У висліді стрілянини в залаті послів виключили 17 послів. Урядово стверджують, що в часі стрілянини згинули дві особи, а дві легко ранені. Послів виключили за те, що вони викликали інциденти, застосовуючи

обструкцію, щоб рятувати свої малючі впливи. Виключені з парламенту посли належали до групи, що не твердить комунізм, перешкоджаючи нормальному ходові парад

Вдоволення з промови прем. Ляваля.

ЛЬОНДОН, 14. 9. ПАТ. Політичні британські преси приважують велику вагу до промови Ляваля, оголошеної на зборах Ліги Націй, бо вона вважає, що Франція наміряє в цілості виконати свої зобов'язання. Висловлюють задоволення, що французька політика є згідна з політикою В. Британії.

РИМ, 14. 9. ПАТ. В Римі прийняли промову Ляваля з прихильністю і зі зрозумінням. Вважають її зрозумілим те, що прем'єр краю, якого політика спирається на Лігу Націй, був зобов'язаний висловити свою вірність договорів Ліги. З

признанням одніють зусилля Франції, щоб по-годити традиційні засади її міжнародної політи-ки з вірністю для приятелів.

Всєж у політичних колах додають, що італій-ський погляд у абісинській справі в цім не змі-нився та що Італія далі йтиме шляхом, який собі вибачила.

ВАШИНГТОН, 14. 9. ПАТ. Державний секре-тар Гул висловився про вчорашню промову Лява-ля, що вона викликає велике враження згідності з мировим рухом, під якого знаком стоїть увесь світ.

Центральний Кооперативний Банк

„Краєвий Союз Кредитовий“ у Львові,
вул. Третього Мая 15.

приймає вкладки ощадності і як центральні креди-
това для українських кооперативів усіх видів укладає
кредити на піднесення господарства і промислу

НЕ ВІДКЛАДАЙТЕ

виповідження 1/3 частини вартості своїх
будинків у ПЗУВ на пізніше, тільки зробить це
найдалше до 31. жовтня ц. р. і що
1/3 частину зголосить до забезпечення в одно-
кому українському

Говаристів взаїмних обезпечень „ДНІСТЕР“,
у ЛЬВОВІ, вул. РУСЬКА ч. 20.

Міністр Гор про свою працю з Лявалем і побут у Женеві.

ЛЬОНДОН, 14. 9. ПАТ. Міністер Гор приїхав-ши до Женевы заявив журналістам таке:

Вертаюся з Женевы по дуже важнім тижні. Я зробив усе, що міг, щоб поладнати ту прикру справу. Все, що можу сказати це те, що коли на-матимуть якусь вартість, то ми намагалися

багато зробити. Я міг іще бути нині на ранішнім засіданні зборів Ліги та вислухати дуже доброї промови, що її вимовив Ляваль. Великою при-вільністю було для мене знайомство з французь-ким прем'єром та щоденна праця з ним.

Абісинія не піде на уступки.

ПРОМОВА НЕГУСА ДО РАДІЯ.

АДІС-АБЕБА, 14. 9. ПАТ. Негус вимовив учора ввечері промову до радія, що була від-повіддю на обвинувачення під адресою Абісинії. Промова обговорювала абісинські тези. Ц-сар додав: Не хочемо війни, але не підемо на уступки. Абісинія з цілого серця хоче й має на-дїти, що прийде до почесної й мирної полаго-ди спору, згідно з правом і слушністю під по-кровом Ради Ліги Націй і на основі договору Ліги

РИМ, 14. 9. ПАТ. Щоденники пишуть, що негус не має найменшого наміру обмежити свої суверенні права. Найбільше погодиться прийняти технічних дорадників з Ліги Націй та відступити Італії частину провінції Огаден, за що від англійців дістав би доступ до моря — порт Зайля.

Далі повідомляють, що в провінції Огаден перестають перепадати дощі, північна плоско-рівня напроти Еритреї теж починає підсихати.

Війна Італії з кольоніальною державою — розв'язкою питання надміру населення.

РИМ, 14. 9. ПАТ. „Газета дель Пополю“ за-сновується над трьома способами розв'язки проблеми надміру населення, що є основною при-чиною італійських претензій в Африці: 1) Спробувати поділі багатств тим, хто їх має. Це швидко треба перевірити, як сказав сар Самуель Гор. На це треба чекати. 2) Переїхати в посідання одино-ку ще велику кольоніальну територію. Якраз те

Італія вирішила зробити і це так обурює Англію, врешті 3) війна проти держави, що має багато кольоній. Іншого виходу нема.

Дві перші розв'язки провалилися, остає тіль-ки третій спосіб, а значить: вести війну проти ко-льоніальної держави, щоб заволотити її багач-ствами.

Єгипет замкне Суеський канал.

КАІРО, 14. 9. ПАТ. Абдуль Гамід Баді Па-ша, голова державної прокуратури, зладив мемо-ріал з доручення уряду у справі прав Єгипту до Суеського каналу. Баді Паша дійшов до переко-нання, що єгипетський уряд має право замкнути

канал на випадок війни. Єгипет не є членом Лі-ги Націй і тому має повну свободу акцій. Його об-межують тільки зобов'язання пакту Кельога, який осуджує війну

Зл. Держави будуть неутральні.

ГАЙДПАРК, 14. 9. ПАТ. Президент Рузвельт за-явив журналістам, що на випадок вибуху вій-ни Зл. Держави будуть неутральні на основі ос-

тативних законодавчих актів, що передбачують неутральність і заборону вивозу зброї

Протест універсального фашизму.

РИМ, 14. 9. ПАТ. Аг. Стефані повідомляє з Монте-Координаційна комісія універсального фашизму відбула під проводом пос. Коельшіна засідання, на якому ухвалили резолюцію, що про-

тестує проти поставлення на європейській пло-щині італійсько-абісинського конфлікту, що має кольоніальний характер

Великодержави звертаються до литовського уряду у справі виборів.

ЛЬОНДОН, 14. 9. ПАТ. Агенція Райтера пові-домляє, що французький, італійський і британ-ський уряди віднеслись до литовського уряду, щоб

уряд дав задоволення, що вибори в Мемелі відбу-дуться нормально

Жалюгідна роля „Курієра“.

Львів, 14 вересня 1935.

Ситуація, в якій опинився „Кур'єр Львов-ський“, справді незвичайна: це ніби „бастіон поль-шини“, але в монополії євдеїв на польський патріотизм самі вже й євдеї не вірять; по суті це 100 відсотковий євдецький часопис, бо не-має чейже ані одного євдека й ані одного під-судника, який вірив би, що п. Клядіюш Грабо-має „ідеологію Пісудського“, але той євде-цький часопис є залежний від санації, рекла-муючись як „бастіон польщини“ — „Кур'єр“ компромітує польське громадянство, бо вічно левує його, що воно дозволяє своєму „ба-стіонові“ докотитись до банкруцтва і бути за-лежним від судового надзору; піддаючись під високу протекцію санації шанований той часопис втратив довіру в євдеїв, а віддаючи терпели-вий папір надалі під елюкубрації пп. Клядіюшів — не міг чейже здобути довіри підсудників; ре-клямувати „здобутки травневої революції“ та-ки було надто ризиковано, бо моглоб стрінути-ся з протестом людей, що ту революцію робили, — знову ж замишати вірним євдецьким програмі і тактиці — не дозволяють „виш-і інтереси (жити треба). Словом: ситуація дуже і дуже неприємна і нема ніякої дивини, що ре-дактори того часопису стали надзвичайно нер-вовими. Не можна теж дивуватися, що ті нерви в першу чергу вилаздовуються на тих, які завжа-ли, від початку існування польської євдеції, служили їм за громовід: на українцях. Тепер українці мають супроти кур'єрської євдеції ще один гріх на совісті: через їхню о-станню політичну тактику, „Кур'єр Львов-ський“ втратив найсоковитішу і найлекшу тему, яку мав за часів своєї євдецької незалежності і під-тримки її з санаційним партнером: — втратив велику руку цуквати на них українців та харак-теризувати їх усіх, гуртом і детально, як проти-державних змовників.

Бо антисемітський коник „Кур'єрові“ не ви-старчає, бо українського коника вирікатись зовсім годі. Не можна відмовити собі приємно-сти такій від часу до часу вилаздувати на украї-нцях свою іль, байдуже чи за протидержавну змову чи за спробу дійти до порозуміння з кер-мавцями держави і польського народу. Але що існують об'єктивні причини бути нервовим, то нічого дивуватися, що при таких спробах ви-лаздувати свою спутану енергію, редактори не-дасливого „Кур'єра“ цілком траплять те, що у польській мові зовється „умяр“: виступають як найбільш авторитетні інтерпретатори думок і дій санаційного уряду, одночасно дають між рядками слухи тому урядові, вчать українців розуму та пишуть декларативні маніфести імені всього польського народу. Передова стат-тя „Кур'єра Львовського“ з 14-го ц. п. п. н. „Жа-

Жадайте всюдн!

найкращу ріднину, пасту
і порошки до чищення
металів і посуду — та
смар до лещат. 410 39-7

„СІЛЬВА“

Львів, Бандурського 5.

лі і фантазія „Діла“, годиться до відповіді у малому фейлетоні. Колиж ми такі привчаємо й увагу на цьому місці, то виключно на те, щоб зазначити парадокси польського прилюдного життя: які речі може виписувати орган, який існує сьогодні з ласки уряду, спірається на ендецьких традицій та повис у повітрі, поміж двома найбільш ворожими ідеологічними компетенціями.

Провідна думка тієї кур'єрської статті та, що українці (без „лапок“: єдиний практичний ефект переходу до санейного жолоба) повинні радіти, що дозволено їм мати своїх послів до варшавського союзу з теренів з українською більшістю; що вони повинні бути владними, що дозволено їм голосувати на польських кандидатах, які без їхніх, українських, голосів, мандатів ніяк не здобули би; що українці повинні вважати річ найбільш природною і зрозумілою, що польські виборці голосували виключно на польських кандидатів; і що зокрема це найвище нахабство мати претенсії, що на Лемківщині, де польське населення творить безоглядну і ніколи ніким невестіоновану меншість, всупереч виборчому компромісові вийшло аж двох поляків! Вигуком, щоб українці „ясно і недвозначно“ вибили собі з голови автономію, кінчається та повчальна стаття.

Весела ціла та стаття, але зовсім роззброюючими є такі „роздуми“: нпр. орган, залежний на 100% від санейної влади, називає „сепаратистами“ тих українських громадян, які ведуть сьогодні з урядом політику порозуміння! Когож тут „Кур'єр“ хоче скомпромітувати: українців чи уряд? Далше, кажучи про Лемківщину, передовик „Кур'єра“ менторським тоном записує, що „ніякий польський уряд не буде влекшувати вщеплювання сепаратизму там, де його ніколи не було“. Що це означає: чи може „Кур'єр Львовський“ має авторитетні дані, що в моменті устійнювання українського кандидата на другому місці у сяниській окрузі, було вже перерішене, щоб того кандидата провалити? Чи так воно було чи ні, — в обох випадках „Кур'єр Львовський“ дискредитує уряд з подиву планою „зручності“! Цікава теж інтерпретація виборчого компромісу: „Суттєвою складовою частиною виборчої угоди (читаємо у „Кур'єрі“) було голосування українців також на польських кандидатів“. Але „польське населення го-

досувало на поляків, не бачучи у цій ситуації (II) ніякої потреби (I) помагати українським кандидатам та боронючи на всякий випадок своїх кандидатів“. І — промовчуючи маленьку дрібничку, що підставою тактичною дією компромісу було, щоб і польські і українські виборці віддавали чисті непокреслені картки, „Кур'єр“ дивується: „тому зовсім не розуміємо, на чому власне „Ділові“ залежить?“ Дивується і обурюється „Кур'єр“, яке право має „Діло“ повчати польських громадян (виконавців компромісу, заключеного з авторитетними його представниками) про їх обов'язки, і ні-сіло-ні-пало розпочинає дискусію на тему автономії, хоча серед міркувань української преси з при-

воду виборців ніхто справи автономії, як зовсім окремої і далеко поважнішої та ширшої, не торкався.

Стаття „Кур'єра Львовського“, крім рефлексій на тему ендецької міаерії, аналізує ще один сумнів: якщо той часопис, наскрізь залежний від урядових чинників, дозволяє собі на інтерпретацію діла і замірів уряду таким авторитетним тоном, то може справді відійти від відповідні директиви і згоду урядових чинників робити це? Хоча важко повірити, щоб уряд потребував для цього таких пресових трибун і таких речників, то проте — живемо у дивних часах, в яких трапляються різні речі, про які фільософам не снилося...

Зі Львова до Ковна.

Вражіння з репортажевої поїздки

I.

В бюрох подорожі в Польщі продають залізничні білети до всіх держав в Європі. Але коли при віконці попросите білету до Ковна, видивляться на вас здивовано і скажуть:

— З Ковном нема залізничного połączenia.

Те саме з візами. У Варшаві дістанете візи до всіх європейських держав — за винятком Литви. В Польщі нема литовського посольства, ні консульства, нема ніяких офіційних представництв Литви. Між Литвою та Польщею нема ніяких взаємин, ні дипломатичних, ні торговельних, ні комунікаційних. Є пропасть. Є стан парадоксальний, небувалий дотепер у ділянці міжнародного права, в новітній історії взаємин між народами.

Правда, перебуває у Варшаві від якогось пів року кореспондент ковенського офіціозу „Легувос Аїлас“ п. В. Густайніс, допущений туди в реванж за дозвіл побуту в Ковні двох польських кореспондентів, пп. Кательбаха і Стахурського. Але це й усе.

Поза цим існує між Литвою та Польщею вже 15 літ несамолюбний стан війни в перманентній. Без проливу крові на боях, без здобування окопів, без наступів і відворотів, але тим більш дошкульний, бо безконечний...

Цю війну зпоза окопів незглибленої ненависти, жалю та жадою відплати виповіли Польщі литовці після відомого захоплення литовської столиці Вильни частинями польського генерала Желіговського 9. жовтня 1920 р.

Історія з Желіговським загально відома. В 1920 р., коли большевики, розбиті під Варшавою,

відступали на цілому фронті, литовці відбили від них Вильню і Виленщину. Посідання цього краю закріпили опісля за собою окремим договором зі Світами 12. липня 1920 р. Опісля прийшла угода з поляками в Сувалках, при чому Вильню залишилося при Литві.

А два дні пізніше зворохобився ген. Желіговський. Хотів зробити з Вильни дарунок мист. Пилсудському. І зробив. Литовська армія, заслана і слабша чисельно, мусіла серед боїв відступати. Литва втратила свою історичну столицю. З ментом захоплення Виленщини її територія зменшилася з 83.000 км.² на 55.658 км.².

З того часу почалася оця несамолюбна війна. Литовці до сьогодні не признають виленського „fait accompli“, закидають полякам зрадливим зломанням сувальського договору і вважають себе в стані війни з Польщею. Поляки й не думають віддавати Литві Вильню і твердять, що інакше бути не могло, бо Виленщина — це суто польська країна. А поза цим, простягають руку до згоди.

Ця рука висить у повітрі вже 15 літ.

На довгий, 442-кілометровий смугі, що поляки називають границею, а литовці тимчасовою адміністративною лінією, — нема граничних стовпів. Є тимчасові, солом'яні віси. Але перехід туди тяжчий, ніж колиб там стояли залізні бар'єри. Якщо існує там „малий, граничний рух“, або можливість переходу громадян одної держави в глиб другої, то діється це лише „бачними шляхами“ у виняткових випадках, зі строгим винищенням всього прецеденту, що міг би

БОГДАН НИЖАНКІВСЬКИЙ.

40 КМ.

Товаришам з одного дня.

I

Над в'язким дахом боком лезало біле сонце. Малий годинник, що висів на стіні, показував п'яту годину рано, а крізь відчинене вікно пахли насичені россою хризантеми і горошок. На білій фіранці висіло срібне приладдя, на долівці срібні тини. Стіл, що мав чорну політуру, вилискував округлим краєм і був подібний до чорного когута. На двох ліжках були червові ковдри, з білими беріжками. Подушки були білі з червоними кричками. На ковдрах лежали бронзові руки, а на подушках бронзові обличчя і чорне, і біле волосся. Двері були замкнені, в кімнаті було тихо, за дверима хтось стримано ходив і невразно говорив. Потім двері обережно відчинилися і на устах, що були червоні, переломилася усмішка.

— Спять!...

Це вийшло за голосно і одна рука, що мала широкій перегуб швидко сховалася під ковдру, а одно око відчинилося.

Червові уста сміялися зовсім:

— Міроську Авф! П'ята година! Будить тамтих!

Двері з грюкотом зачинилися і в кімнаті, де був чорний полірований стіл, стало тише. Чотири голови, чорні і білі, поволі піднеслися вгору і положилися знову. Очі дивилися на білу із заористою обвідною стелю і на вікно, де пахли хризантеми і горошок. Вставати! Чому вставати, як сон ще не досинувся, а сонце лежить боком над в'язким дахом і таке біле аж холодне?...

Двері відчинилися знову. Міросько сів за ліжко і підніс до гори руки. В грудях щось зашумало, в сугавах глухо трісло.

Червові уста мали здивовану лінію. Міросько стягав з усій ковдри.

— Ірцю, прошу за двері!

Потім в кімнаті було багато рук, багато ніг і переплутаних голосів. Міросько, що мав широкі груди і чорне волосся, швидко затягав штани і зашморгував ремінець. За п'ятнадцять хвилин мали бути всі готові. Панни повставали. Ах, Боже! Хіба вони знають, що це значить по шістьсот кілометрах дороги спати в правдивому ліжку? Львів, Станіславів, цілі Гортани, Маківка, Підлісся і Золочів. А тепер знову. Така прохідна прогулянка до Підгорець, на замок Сангушків, на Пліснисько. Пів до шостої їдуть. Самі молоді, молоді, молоді... Говорять: „на Пліснисько“.

Міросько впирав сорочку під штани і вагався: — Яську! Яську-у-у!...

Ясько, що мав біле волосся і підчорнювані тонкі, претонкі вуса, шукав за сорочкою й держав у руках штани. Місько дивився на свої скарпетки і хотів конче мити ноги. Дуфта сидів на ліжку і що хвилини прижимав очі. На годиннику було п'ять хвилин по п'ятій. За дверима хтось дзвонив горнятками і крізь несприятливі двері протискався запах пареного молока і чорної кави. Кава! В кімнаті переставали пахнути хризантеми і горошок. На дворі пахла трава. Мокра, з россою, що росла під порогом і заглядала до мидниці. Тому до мидниці, бо мидниця стояла на траві і мала повню води. В тія мидниці мився Міросько, потім Ясько, потім Місько і Дуфта. Місько завернув останній і таки обмив ноги. Над в'язким дахом сонце підлізало на два сантиметри вище і сушило поріг. Ірка смарувала маслом куски хліба і мала на ногах а грубою підшовою опортю мешти. Оля, що мала лисе волосся і сині очі, дивилася на свої грубі черевини і поправляла суконку. Друга Оля („мала Оля“), що була сестрою Ірці, що хвилини виходила на подвір'я і дивилася на дорогу.

— Ідуть! Ірцо, ідуть!

На годиннику було пів до шостої і дорогою малими гуртками йшли прогуляючі. Десять, двадцять. Багато — самі молоді, молоді і молоді.

Міросько, що пакував наплечник, був азий і в'язав Яську „слоном“. Дуфта сидів під хатом за лавці й кусав в устах довге стебло соломи.

Опізлилися. Треба було догавати. Крім цього треба було випити каву. Кава була гаряча, а тут в'язавки на годиннику сунуть отрашенно швидко. Крізь вікно видно було хризантеми і горошок, а дальнє кусок дороги й перемішав в поріх сонце. Дорога була порожня і Міросько, що ніс великий наплечник, витягав коротку шню і дивився перед себе.

— Нема! Треба буде йти дуже швидко.

Ірка скривила уста, а Дуфта подивився на сонце і аянув у порох. Телеграфічні дріти, що прилягали до синього неба й до поховалої стери, швидко бігли вперед і тихо дзвонили. В широким ровках шелестіла висохла трава й голосно дивчались підліт коники. Ясько чосовим голосом сипав про нещасливе кохання й увесь час дивився на малу Олю. На прикордонних кам'яних стовпах сміювалися кілометри, а по краях стери, перервані ниви й далекі ліси. Місько, що мав аяливі лі пумпи і йшов попереду, приставав і голосно, що довго крутився в розжареному повітрі, крикнув.

— Е!

Далеко, де кінчалася дорога, йшла залка. Багато барв і багато пороку. Треба було догавати. Зап'ятки далеко вдаряли об дрібне каміння, а під задніми натягалися м'язи — Ясько шанділо!

Міросько обертав свої широкі плечі і дивився позад себе. Дуфта говорив Олі (тія, що мала лисе волосся і сині очі), що з нею може йти так ціле життя. Оля хотіла в це повірити і Дуфта сміявся. Сміх виходив далеким, близьким був до синього неба й до переверненої стери. Молодість! Двадцятькілька літ, сильні м'язи й невтомаєні очі. Можна йти. Можна заприпинювати червові уста, синє небо й білу дорогу. Можна кохати хвилину й сміятися — й тужно дивитися перед себе. Дивна молодість.

(Памі бачо)

чиршити під міжнародним правом оглядом
Земельний стан війни між обома державами.

Найкоротший залізничний шлях що сп'ячу-
вав Вильню з Колявом через ст. Запаси, заріє буй-
ною травною. Тихо там і супокійно. Останній по-
їзд у напрямі Коляма переїхав туди серед граду
кіль 9. жовтня 1920 р.

НА ВИЛЕНЩИНІ.

Щоб дістатися до Литви, треба сьогодні іха-
ти обуржаною дорогою. Або через Східну Пру-
сію, на Кенігсберг, або через Ригу. Вибирати цю
дорогу.

Залізничний шлях на Ригу веде через Вильню-
Турмонт. І не можу опертися цікавості, щоб не
вистіти у Вильні, не залишитися у ньому кілька
днів, не пригланутися до його життя — і не зро-
бити прогулянки в напрямі адміністраційної лінії.

Місто тихе, спокійне. Впливи сходу і заходу
перехрестилися тут, змішалися, створили дивну
мозаїку стилів, культур, звичаїв. Гайдельберг,
Кишинів, Гайфа... Орієнтально-європейська мі-
шанина. Карайська кенеса обіч жидівської бож-
ниці, поруч католицького костела православна
церква та євангелістський собор. Населення мі-
ста: поляки, жиди, литовці, білоруси, німці, мо-
скалі, цигани.

Характер Вильня безперечно польський.
Знав культури пануючої нації, що століттями
тримала місто у своїх руках і тепер тримає. А
далі офіційність. Мова пануючої нації все ма-
ла на Сході величезне обов'язуюче значіння.
Вильню за царату було — як мені казали — напів-
російським містом для кожного чужинця, що по-
заявляв, мовних позначках хотів оцінювати ха-
рактер того міста. Нині, зі зміною влади, ті зо-
внішні позначки наскрізь польські. По польськи
калічать жиди (яких — до речі — сказавши май-
же стільки тут, що поляків), по польськи гово-
рять німці, москалі, а навіть литовці. Польською
мовою привітав мене власник білоруського ба-
зару, а також по польськи заговорили до мене
в литовській книгарні. У своїй рідній мові гово-
рять тут остеронь, між собою; тенденція добу-
вання рівних прав для своєї мови тут, здається,
чужа, вояжа до подумання, незвичайна.

А проте конфлікт суперечних течій тут гли-
бокий, для бистрішого обсерватора просто не-
сподіваний. Говорив я з білорусами, говорив з
литовцями. Перші зневірені, другі понуро-завзя-
ті. Але як в одних, так і в других почуття кри-
ли дуже глибоко закорінені, часом аж непри-
родно вибухали. Гіпертрофія кривди. І німощі
приходило до висновку: поляки вміють асимілю-
вати, як може ніхто інший у світі, але не вмі-
ють добувати собі приятелів серед чужоплемін-
ників. Асиміляційний гін приголомшує всі чин-
ники ліберального співжиття, робить його немо-
жливим.

На провінції говорив я з одним поляком-
чителем з околиці Свенця.

— Наша місія тут, на кресах, незвичайно
важка... — почав відразу.

— Не хочуть вчитися? — питаю здивовано.

Кинувся:

— Не в науці діло. Діло в агітації. Литовське
село розагітоване до краю. Через кордон з Ли-
тви перекидають сюди цілі скрині протидержав-
ної літератури, агітатори увихаються в білий
день. Найгірші — це литовські священники. Во-
ни цілком явно використовують костел для
ідеологічної пропаганди. В таких Годушіш-
ках, Мелегіянах, Цейкінях, Даугелішках не чути
було до війни в костелі литовської мови! Все бу-
ло по польськи. Піліть послухати сьогодні! Всі
церковні процесії, відпусти є нічим іншим, як
глізми політичними маніфестаціями. Там, де ще
перез десяти роками витали вас: „Нех бендзє
похвальоні“, нині не скажуть до вас ні слова,
а в найкращому випадку пробурмотять: „Пагар-
Шітас Езус Крістус“!

— Гаразд, — кажу, — але хіба в отих Дау-
гелішках, Годушішках, чи як їм там, живе литов-
ське населення?

— Яке там литовське, коли всі по польськи
говорили! Поляками були, от що. А тепер з них
литовців роблять.

А по хвилині надуми докинув:

— А зрештою, хіба не все одно, чи литовець,
чи поляк? Чи маршалок не був литовцем? А про-
те був нашим вождем.

Ось тут, у тих закарлюках селкевичівської
цьогоки, у тій романтично-імперіалістичній со-
фізматичній, що не рахується з дійсністю, лежить,
здається, жесь трагізм польської політичної
думки. Такі учителі, як мій співрозмовник, ро-
блять на мій погляд медвежу прислугу політиці
консолідації держави, розбуджують пристрасті,
а не заспокоюють їх.

— А який тепер литовський селянин? — пи-
таю на закінчення. — Спокійний?

— Спокійний, то так. Але понурний. Не усту-
пить на дорозі полякові. Ту ворожість чує че-
рез шкіру. „Ленкай“ — поляк — це для них сло-
во образи. О, ті священники!..

Литовців на Виленищині є 300 тисяч, у само-
му Вильні коло 3.000 на 200 тисяч населення мі-
ста. Мало. Москалі у Вильні є 10 тисяч, білору-
сів 4 тисячі, жидів коло 60 тисяч.

А проте литовці твердять, що їх куди біль-
ше, тільки багато неспівомого національно ли-
товського елементу пропадає.

— Побачите, коли ми будемо робити статисти-
ку! — сказав мені один запальчивий литов-
ський студент у розгарі дискусії.

І хоч так мало литовців у Вильні, всеж таки
розвинули вони подивугіану організаційну ді-
яльність. Мають вони тут своє „Литовське Нау-
кове Т-во“ з музеєм і бібліотекою, засноване ще
в 1907 р. д-ром Басановічюсом, відомим буди-
телем литовського народу, мають своє культур-
но-освітнє Т-во „Ритас“ („Ранок“), мають свою
гімназію, народне шкільництво, пресу, економіч-
ні установи, — мають всі културницькі, реаль-
ні атрибути свідомого народу. В останніх роках
поляки твердять, що литовці масово викупову-
ють будинки у Вильні, закріплюються у місті все
сильніше та простягають руки по більшу поль-
ську земельну власність на провінції.

Але політично, активно себе не експонують.

— Не можемо, бо не признаємо істинного
стану — дістав я відповідь на запит в тому на-
прямі. — Наша політична активність була б його
признанням. Тямте свою тактику у Сх. Галичи-
ні до березня 1923 р.?.. Наша — така сама до
сьогодні.

— І довго ще так думаєте витримувати?

Мій співрозмовник, визначний литовський
діяч Виленищини, здвигнув плечима:

— Аж до зміни. Ми, литовці, впертий нарід
і не уступимо.

— Значить, обмежуєтесь до господарської
та культурно-освітньої роботи...

— Егеж. У тій діяльності маємо величезні зав-
дання. Ми свідомі того, що наші сили тут за-
надто слабкі, що наша маса у величезній більшо-

До школи Del-Ja

Черевини чорні	вед. 27-30	7-9
н. 31-35	9-90	н. 36-39 11-90
Бронзов 1 зол. дорожче		
Черевини з гум. підшов	н. 27-30	8-1
н. 31-33	9-1	н. 34-39 10-1
Гімнастичні пантофлі		
на підст. припису Мініст. В. Р. і О. П.	н. 27-30	1-20
н. 31-34	1-40	н. 35-39 1-50
н. 40-45	1-70	
Фільцові пантофлі на хром. підшві		
голубі зол.	1-90	1-75
Панч шки нитяні		
дуже трепалі	80, 70 і 60 сот.	
Панчішки т а с с о		
зол.	1-20 і 90 сот.	
Можна дістати у всх філіях		

сті національно як слід ще не освідомлена. Наше
гасло: литовська читанка на наше село.

— А які умовини праці?

— Краще не говорити! Дуже тяжкі.

І почав мені переповідати цілу низку фактів.

— Але всеж таки маєте можливість праці?

Зрозумів аліюзію й усміхнувся.

— Ви, пане, їдете в Литву. Побачите, що по-
ляки в нашій державі мають тих можливостей
більше. Саме ці можливості польської меншини
гам є регулятором наших можливостей тут.

— Колиб ми не мали своєї держави... — за-
кінчив у задумі, дивлячись у вікно, за яким кла-
лися перші сутінки ночі.

Далеко на західнім обрії, там десь над ад-
міністраційною лінією, байровіло небо.

— Власна держава, — велика річ! — сказав я
півголосом.

— І свята — закінчив він.

Роман Голіян.

З нашої кооперації.

ТОРГОВЛЯ ШКІРОЮ ПО НАШИХ КООПЕРАТИВАХ.

Шкіра — це артикул, необхідний як у місті,
так і на селі. Один повіт спотребовує у нас річ-
но шкіри приблизно на 150 тисяч злотих. Та
востанок не тільки переробка сировини, але й тор-
говля шкірою у нас ще майже виключно в чу-
жих руках. Через повітові осередки і коопера-
тиви переходить тепер ледви 10—20 пр. шкі-
ри, яку закуповує село, але є союзи, які і тої
скільки не перепродують, а 1/3 кооператив
шкірою зовсім не торгують. Центросоюз захо-
диться тепер коло сконцентрування продажі твер-
дої і м'якої шкіри в руках кооператив, пороби-
в умови з великими гарбарнями і доставляє всь-
кого роду шкіри для своєї підбудови. Коопе-
ративи одержали відповідні інструкції. Мають
зачинати торгівлю шкірою від твердої шкіри
й пізніше перейти також до м'якої.

На нашій території є українська коопера-
тивна гарбарня в Яворові. Ціла яворівська око-
лиця користує з її услуг. Однак через брак по-
трібних оборотних фондів не може вона по-
кищо заспокоювати потреб цілої нашої коопе-
рації. Завданням Центросоюзу є прийти їй тепер
з допомогою.

ГАЛЯНТЕРІЙНА КООПЕРАТИВА „БАЗАР“ У ЛЬВОВІ.

Перед кількома місяцями ми писали про те,
що за ініціативою деяких службовців РСУК від-
булися установчі збори нової галянтерійної коопе-
ративи, яку на тих-же зборах вирішили на-
звати „Базар“. Головою Національної Ради цієї ко-
оперативи вибрали Збори д-ра К. Коберського.
До Управи увійшли: інж. Ст. Нитовичівна, Пе-
тро Пасіка, службовець Земельного Банку й
Анатоль Лобачевський, ревізор РСУК. Кілька
місяців праці Управи над збиранням уділів се-

ред українського громадянства принесли вже
гарні успіхи. Зібраний вже досі уділовий капі-
тал дозволяє Управі відчинити в недалекому
часі крамницю кооперативу. Крамниця буде в
середмісті Львова. Управа кооперативу працює
тепер над дальшим приєднуванням членів.

КООПЕРАТИВНІ СВЯТА В СКАЛАТЩИНІ.

В Скалатщині відбулася низка кооперативних
свят по селах, а саме: в Городищі, Турівці, Со-
роцьку, Товстим та Старім Скалаті. Цікаве було
свято крамарів-кооперативів у Скалаті, на яке ві-
їхалися крамари кооперативів з цілого району. Свя-
то почалося богослуженням і панахидою за по-
мерлих товаришів праці. Службу Богу відпра-
вив о. Ярем Онуферко, співав хор аложений в
кооперативів. Після цього зібралися кооперато-

Передсезонна дешева продаж
МАГАЗИНУ АПІСДОРФА ФУТЕР
Сикстуська 3. 5-10

ри в салі читальні „Просвіти“, де відбулася друга
частина свята. Святочасе зібрання відкрив асст.
голови Нада. Ради ПОК д-р Тригубчак. Відтак
слідувал реферат дир. Ференца, який охоплює
усі ділянки кооперативного будівництва. Про
совісне ведення обов'язків крамарів-кооперато-
рів та про любов до свого рідного виголосив реферат
о. Гайдукевич із Зарубинців. По цім засіли наші
кооператори при укрощених квітами столах до
спільного обіду. При обіді почалася товариська
гутірка на ріжні теми. Голоси заборили теж наші
кооператори з місць. Свято закінчено відсвятко-
ванням кооперативного і національного гімну.

ПРИНЯТТЯ НОВИХ КООПЕРАТИВ У ЧЛЕНИ Р. С. У. К.

Дирекція РСУК привіла на засіданні дня 31.
серпня ц. р. в членів Товариства кооперативів.
1) „Надія“, кооп. з обм. відповід. Грошовою (пов.
Добромилів), 2) „Селянська Самопоміч“, кооп. з
обм. відповід. Данильче (пов. Рогатин), 3) „У-
країнська Райфайзен“, кооп. з обм. порукую.
Романове Село (пов. Збараж), 4) „Українська
Райфайзен“, кооп. з обм. відп. Соколів (пов.
Бучач), 5) Госп.-спож. Спілка „Селянська По-
міч“, кооп. з обм. порукую, Чистопадів (пов.
Збараж)

Приємна та цікава лектура

це збірка оповідань

ВАСИЛЯ СОФРОНОВА

ЛИПНЕВА ОТРУТА

Ціна: 1-40 зол., з пересилкою 1-70 зол.
Замовляти в Адміністрації „Діла“ Ринок 10.

Втрата одного мандату.

Коли стануть доступними точні дані про вислід голосування в окрузі ч. 77., буде можна провести докладну аналізу взаємного відношення між голосами, відданими на поодиноких кандидатів. Нині тільки початково можна ствердити, що кандидат з першого місця листи кандидатів п. Остафій вийшов голосами польських виборців у Короснівщині, які голосували черточками на нього одного, не даючи голосу на українського кандидата, цілком 13 тисяч голосів українських виборців, які віддаючи, без черток, голос на українського кандидата (з другого місця), тим самим підтримали п. Остафіна; у Сявчичині і Ліщині проявилось „чудо“, бо кандидат з третього місця дістав 40 тисяч голосів.

Нас у першу чергу цікавить мала скількість голосів, віддана на українського кандидата, хоч при останніх виборах у 1930. році УНДО дістало таку скількість голосів, що тепер вистарчилоб для здобуття двох українських мандатів. Коли ми, аналізуючи вислід сянківських виборів, хочемо бути цілком щирими і дійти до коріння правди, не можемо промовчати одної знаменної події: причиною слабого зацікавлення виборцями серед нашого громадянства була безперечно безпартійність кандидата.

Що з усіх східно-галицьких округ (з винятком ще Станіславова), тільки у нашій окрузі кандидатом не був член УНДО, цей факт погано відбився на ході і висліді виборчої акції. Фірма УНДО має свою традицію, свою атракційну силу, дає гарантію поважної політичної акції, — має свій апарат, своїх людей. Брак цієї фірми дав собі болісно відчувати. І хоч який для нас болючий удар — утрата українського мандату на Лемківщині, — то проте він є характеристичним моментом: нехай урядові та громадянські польські чинники приймуть до відома, що в масових акціях тільки УНДО може серед нашого громадянства рахувати на підтримку і тільки чільні громадяни з партії УНДО мають легітимізацію репрезентативів українського населення. Ні члени інших українських партій, ні тим більше ніякі безпартійні діячі тим авторитетом не можуть похвалитись. На цьому гірша сума собою втрата 15-го українського мандату, у наших політичних умовах є явищем дуже знаменним.

Інакше представляється справа, якщо подивитись на неї зі становища „побіди“ другого польського кандидата, поміщеного на третьому місці офіційної листи кандидатів. Стверджуємо, що вищі урядові кола зловляють додержати виборчого порозуміння, твердимо, що державна адміністрація не додержала його на місці, в нашій виборчій окрузі. В усіх чотирнадцяти округах місцева адміністрація, точніше кажучи старости, спираючись на силу і авторитет польського уряду зміни настільки опанувати польське громадянство, серед якого переважають протиукраїнські настрої, що не було виступів проти виборчого компромісу і тої політичної лінії, що лягла в його основу.

Не так діялось (і діється) на терені нашої виборчої округи в повітах Сявчичині—Лісько, де зовсім не тою була концепція „лемківського народу“, де місцеві старости пп. Скарчівський і д-р Гонсьоровський брали найактивнішу участь у вислаці численних депутатів до Варшави, щоби переконати центральну владу про „живучість“ лемківської проблеми і т. д.; рівночасно йшла нагілка на все що українське, погірдливе відношення до нашого священства, негування впливів нашої інтелігенції і т. д. І нагло як вислід виборчого порозуміння з центральним урядом, приходиться похоронити „лемківську націю“ і треба погодитись з присутністю українського кандидата на поста!

Сянківський староста п. Скарчівський напередодні виборів цілов на певню, але був іменований виборчим комісарем для нашої округи. Його наслідник п. Вагнер, неознайомлений з тереном, не міг відіграти великої ролі у виборчій акції; на терені короснівського повіту нема національної проблеми — остається ліський староста д-р Гонсьоровський, який, подібно як у лемківській афері, також і в ділі передвиборчій та

виборчій акції відіграв помітну роль. Знаємо, що тільки завдяки д-рові Гонсьоровському не міг провід партії УНДО добитись угоди уряду на поставлення в нашій окрузі кандидата-члена УНДО: відомі труднощі у цій справі були наслідком сугестій ліського старости з його москвофільською чи радше лемківською кандидатурою.

І коли наші місцеві адміністратори зміля бути безоглядні у відношенні до слабшої української сторони, — то не зміля і не хотіли опанувати місцевої польської публічної opinii, не зміля і не хотіли заволодіти польським громадянством і викликати у польських колах прихильного враження для плянів свого уряду. І саме у ліських повіті повстала польська диверсія проти українського кандидата: польське громадянство, арештоване дуже неохоче настроєне до особи старости, не зуміло знайти в собі досить пошанівку для поставов уряду, репрезентованого на місці тим самим старостою. (Бо хіба для нікого не є тайною, що між тутешнім старостою та польським громадянством існує пропасть: і не маючи авторитетного проводу, це польське громадянство пішло самопаш!).

Можемо помінути факт обсади цілого виборчого апарату москвофілами, бо це сталося ще перед виборчим компромісом, але ілюстрацією для скритої опозиції проти волі уряду може бути диверсія на окрузі виборчим зібранні в Сянові дня 14. серпня, де одиникий на 16 виїтів ліського повіту, виїт неполяк — москвофіл, „свій чоловік“ п. старости, певно не з власної ініціативи, висунув кандидатуру москвофіла, як диверсію проти української кандидатури, узгодженої з урядом. Питаємо, як це могло статись, щоби місцева волосна адміністрація, така дуже залежна від волі п. старости, могла собі дозволити на яву агітацію за другим кандидатом-поляком проти кандидата-українця, без відома і тихої апробації п. старости?!

Активна підтримка місцевих органів державної адміністрації на Лемківщині за польським другим кандидатом і проти польсько-українського компромісу, узгодженого у Варшаві, та „власна“ політика лемківських можновладців є поважною наукою на будуче: і для українського проводу і польського центрального уряду.

Ол. Гладішовський.

Праці Ради Ліги Націй.

ТАЙНЕ ЗАСІДАННЯ.

ЖЕНЕВА, 14. 9. ПАТ. Рада Ліги Націй на тайнім засіданні рішила вписати на денний порядок: 1) петиції данігських партій: нашої, налічно-німецької, соціал-демократичної і пен тра у справі декрету з 29 серпня 1935, що вводить зміни до обов'язуючого кримінального кодексу; 2) справу місця в Раді Ліги Націй для Китаю.

Потім на публичнім засіданні Рада по довшій дискусії прийняла звіт еспанського делегата у справі реклімації Фінляндії, внесеної проти Англії на основі 11 статті договору про ліквідацію в війні В. Британією фінляндських кораблів. Референт цієї справи заявив, що комітет, який мав ту справу розглянути дійшов до висновку, що Рада тією справою не повинна займатись. В дискусії представник Фінляндії заявив, що голосуватиме проти звіту та водночас додав, що конечною є однаковість Ради. Та президент зняв, що справа має процедуральний характер і в висліді вистарчить звичайна більшість, щоб прийняти звіт. Врешті Рада Ліги прийняла звіт усіми голосами, з винятком голосу представника Фінляндії, що був проти звіту.

СПРАВА ПЕРЕСЕЛЕННЯ АСИРІЙЦІВ.

Потім Рада на основі звідомлення еспанського делегата займалась справою асирійського населення Іраку. Свого часу був проект переселити це населення до Південної Америки. Того проекту не виконали. Референт повідомив Раду, що комітет Ради, який займається тією справою змагатиме тепер до того, щоб як найскоріше переселити асирійське населення з околиць Моссулю до краю Габ у французькій Сирії. З тим зв'язується питання покриття коштів переселення.

Делегат В. Британії висловив думку, що комітет Ради, який займається тією справою змагатиме тепер до того, щоб як найскоріше переселити асирійське населення з околиць Моссулю до краю Габ у французькій Сирії. З тим зв'язується питання покриття коштів переселення.

Делегат В. Британії висловив думку, що Ліга Націй мусить знайти потрібну суму 600 тис. фунтів. Після дискусії прийняли звіт еспанського делегата, що передбачував, що Рада Ліги віднесеться у справі частини коштів переселення асирійського населення до зборів.

Відгомін польських виборів в англійській пресі.

Англійська преса подала досить скупі відомості про вибори в Польщі. Довшу статтю помістив тільки „Таймс“ з дня 7. ц. м. під наголовком „Вибори в Польщі“. В статті критично обговорено теперішню виборчу систему і названо її „Мейд на Полонд“.

Дотично меншостевого заступництва в новому сеймі автор пише:

„Національні меншини також будуть дуже скupo заступлені в новому сеймі. Виняток роблять українці зі Східної Галичини, які становлять приблизно одну сему частину всього населення Польщі і які будуть м. ти коло 15 послів (одну чотирнадцяту) в сеймі. Українці з Волині йдуть до виборів спільно з поляками. Жи-

дівська і німецька меншість, як така, майже не буде заступлена в сеймі, головню з гої причини, що вони не використали вповні нагоди, яку дає нове виборче право в номінуванні жидівських та німецьких кандидатів. У Польщі живуть понад три мільйони жидів та один мільйон німців. Вони вправді не могли вибрати стільки послів, скільки їм належалося би в пропорції до числа населення, але все таки вони могли дістати краше заступництво, колиб не були поділили свої голоси підчас районних конвенцій“.

Про сам хід виборів подала звідомлення майже вся преса, стверджуючи, що у виборах взяло участь розмірно дуже мале число виборців. (Укрбюро Лондон).

Як сплачувати залеглості в Суспільних Обезпечальнях.

Міністер суспільної опіки розпорядком з 12. липця ц. р. (Д. З. ч. 54. поз. 353) признав деякі полегші у сплаті тих залеглостей за суспільні обезпечення, які повстали з обезпечених складок за час до 31 грудня 1933. р. у колишніх: 1) Касах Хорих, 2) Закладі Обезпечень Умових Працівників, 3) Закладі Обезпечень від випадків у Львові, 4) Гірничім Брацтві у Кракові та інших обезпечених установах в Хожові і в Познані.

І так на основі розпорядку відписано 30 приналежностей колишніх Кас Хорих і відложено до 15. лютого 1936. р. сплату залеглостей супроти

інших обезпечених установ та окреслено до повинни належні відсотки. Дальші полегші, які ми вже писали в „Ділі“ ч. 207, узагальнено розпорядком від точної заплати обезпечених складок до Суспільних Обезпечальень в означених речинках.

Перший такий речинець минає 30. вересня ц. р. і тому слід пригадати його, щоб довжники не переочили цієї дати і не втратили полегші, які признає згаданий розпорядок. І так працівникам, які до 30. вересня ц. р. заплатили обезпеченеві складки за час від 1. січня 1934. р. до 31. бересня 1935. р. Суспільні Обезпечальні не тільки відложать до 15. лютого 1936. р. сплату решти залеглостей супроти колишніх Кас Хорих вперед 1. січня 1934. р. без дочислення яких-вбудь відсотків, але ще відложать 10 пр. цієї залеглості. Тому довжники повинні перевірити в Суспільних Обезпечальнях, чи не залягають зі зплатою складок від 1. січня 1934. р. до 31. бересня ц. р. Якщо залягають, повинні заплатити складки за цей час до 30. вересня ц. р., бо в протинному випадку втратять право до відплати 10 пр. цієї залеглості вперед 1. січня 1934. р. Крім того Суспільні Обезпечальні можуть ескезувати

Перевірка компартії.

Большевики шукають далі за внутрішніми ворогами своєї влади і перевіряють нильно партійні документи своїх співробітників. У винищній окрузі викриав, що редактором районної газети в Теревані, сні галицького священника і в 1919. р. боровся проти совітської влади в петлівських „бандх“. У городському районі „демаскували“ якогось Лесенця, що теж служив

жив в армії Петлюри. У красилівському районі викрили контрреволюціонера в особі Кудевика, що колись служив у якогось поміщика. Подібні факти ствердили при партійній перевірці в районах: харківському та одеському. Всіх „демаскованих“ членів потягнули очевидно до судової відповідальності.

КАЛЕНДАР КРИНИЦЯ

ЦІНА 1'50

Продають книгарні

НА РІК 1936

є малою
енциклопедією
щоденної
інформації.

знятти від довжників половину довгу з відсот-
ками від 1. липня ц. р. супроти колишніх Кас
Хорих.

Довжникам, які до 15. лютого 1936. р. запла-
тили забезпечені складки за цілий 1935. рік, від-
дають дальших 20 прц. їхніх задегностей супро-
ти колишніх Кас Хорих. Крім того т. ж. довж-
никам роздають 40 прц. їхніх задегностей на
заступи рівні піврічні сплати без ніякого забез-
печення, з яких перша сплата буде платана — 1.
світця 1936. р., друга — 1. квітня 1937. р., третя
— 1. жовтня 1937. р., четверта 1. квітня 1938. р.
Незалежно від поступового відписування
задегностей довжники можуть до 31. грудня
1936. р. сплачувати свій довг, який повстав з

складок по день 1. січня 1936. р. у відношенні
1 зол. = 1-25 зол.

Довжникам, які не закладають зі сплатою скла-
док до 1. січня 1934. р., зачисляють подвійно
кожну сплату, заплачену до 31. березня 1936. р.
на довг, себто 1 зол. = 2 зол.; кожну сплату за-
плачену між 1. квітнем до 30. червня 1936. р. чи-
слятимуть у відношенні 150 прц, себто 1 зол. =
1.50 зол.

Крім того за згодою дотичної забезпеченої
установи довжники можуть сплачувати свої за-
дегности не тільки готівкою, але також пуніяр-
ними паперами, відступленням нерухомостей, то-
варами, вірительностями і т. п.

—о—

ГЕМОРОЇДИ

є причиною злого самопочуття,
і т. д. Треба безумовно усунути ті
дошкульні терпіння. — При гемо-
роїдах виживати

Anusol
Goedecke

ДІСТАНЕТЕ В АПТИКАХ

ПЕРЕД ВИБОРАМИ СЕНАТОРІВ.

Збори виборчої колегії до сенату львівського
воєводства відбудуться в неділю 15. вересня ц. р.
в год. 10-й передполуднем у будинку воєводства.
В Тернополі відбудуться теж у неділю 15. ве-
ресня ц. р. в год. 10. збори виборчої колегії у
будинку Т. Ш. Л.

У станіславівським воєводстві кандидують —
як повідомляє агенція „Всхуд“ — ген. Замір-
ний і о. кан. Лободич.

Конверсія хліборобських довгів.

Хліборобські короткорочинцеві довги, які
затягнули селяни до 1. липня 1932 р. в держав-
них, самоуправних і приватних банках, кому-
нальних касах ощадності, позичково-ощадно-
стих касах і кредитових кооперативах рай-
файзенках, можна сплачувати у 28 піврічних
сплатах і добитись обнижки відсотків, але що-
йно по списанні конверсійного договору з бан-
ком чи касою або кредитовою кооперативою.
Ці договори затверджує т. зв. Акцептаційний
Банк у Варшаві на основі закону (Д. З. ч. 109
поз. 973). З полем у сплаті не користають дов-
ги, які: 1) повстали по дні 1. липня 1932 р.; 2)
довг не доходить до 100 зол.; 3) є несплатніми.
АСТРОНОМІЧНІ ЦИФРИ ДОВГІВ СЕЛЯН.

Короткорочинцеві довги селян у дні 31.
грудня 1932 р. сягали 930.457.000 золотих. З о-
голошених даних виходить, що до дня 7 серпня
1935 р. Акцептаційний Банк у Варшаві затвер-
див конверсійних договорів на 203.410.000 зол.,
себто ледви 21.86 прц. короткорочинцевих дов-
гів селян, які вони затягнули у банках, касах
і кредитових кооперативах. Від решти довгу
хлібороби-довжники мусять платити відсотки
згідно з договором, або теж присуджені судом,
при чому ці останні відсотки є тепер правилом,
бо хлібороби-довжники не всілі сплачувати
своїх довгів. Чому? Капітал, вложений у різні
господарства не приносить тепер ні одного від-
сотка від вложеного капіталу. Знову-ж хлібо-
роби довжники мусять платити 10 прц. відсот-
ків від своїх довгів, затягнених у банках, касах
і кредитових кооперативах.

Страх подумати, що до 7. серпня ц. р. за-
тверджено конверсійних договорів ледви на 1/5
хліборобських довгів у банках, а вже 31. гру-
дня ц. р. минає останній річниця, до якого
можна посідачам сільських господарств підпи-
сувати конверсійні договори в банках, касах
і кредитових кооперативах. Що буде далі?
Село вже тепер не може платити сплат, які при-
знали роземний уряд і банки та каси хліboro-
бам довжникам, бо ціни на хліборобські і тва-
ринні продукти села дуже низькі. Перед ката-
строфою села може врятувати швидка зміна
дотеперішньої господарської політики уряду
та залишення свободи діяльності сільсько-го-
сподарських організацій і кооперації.

ВІЙНА ВИБУХНЕ 24. ВЕРЕСНЯ.

„Парі Соар“ пише: Абисинський уряд оголо-
сив офіційний комунікат з повідомленням, що
наступ італійських військ зачнеться 24. вересня.
Урядові кола прийняли цю вістку спокійно. Одно-
часно абисинський уряд рішує заперечувати віст-
ки, будим то підготує на той сам день офіцій-
ну проти італійських кольтовій в Еритреї і Сомалі.
Абисинія буде ждати і вхопить за зброю, щоб
боронитись перед нападом.

АДІС АБЕБА, 14. 9. ПАТ. Абисинський уряд
рішує заперечувати поголоски, будимто неабаров
оголосять декрет про загальну мобілізацію.

ВЕЛИКІ МАНЕВРИ СОВІТСЬКОЇ АРМІЇ.

РИГА, 14. 9. ПАТ. На Світській Україні від-
буваються тепер великі маневри червоної армії
з участю всіх родів зброї. В маневрах найбільше
заступлена панична зброя і летунство. Загаль-
не зацікавлення викликають нічні летувські ма-
неври. Провідники маневрів звертають велику
увагу на співпрацю населення з армією

НЕЗРІВНЯНІ

ТУТКИ

ПРІМА АІДА

Нова публікація про українські справи.

Зеходами Англьо-Українського Комітету по-
в'язана в Лондоні цікава книжечка „Україн-
ська справа і її значіння для Вел. Британії“.

Книжечка обнімає 36 сторін і ділиться на
три частини. В першій подано інформації про
Англьо-Український Комітет, ціль його засну-
вання і список осіб-ініціаторів. Далі слідує ма-
па українських етнографічних земель і, як дру-
га частина, відбитка реферату, що його прочи-
тав у палаті послів дня 29 травня ц. р. п. Лянсе-
дот Льютон. Реферат ділиться на два розділи:
перший обнімає історичну частину, другий на
підставі фактів представляє теперішній стан у-
країнської справи та її значіння для Великої
Британії. Реферат закінчується таким висно-
вом:

„Будь-якого самообманом заперечувати факт,
що і для нашої держави (Великої Британії), і
для вдержання мира цілого світа незалежна У-
країна є необхідністю. Це питання тільки тому
так довго оминали, бо всі уважали незручним

братися до його розв'язки; його аж надто дов-
го ігнорували. Це є питання, що глибоко сягає
в історію, а в найновіших часах прибрало такі
форми, що розв'язання його стає необхідністю.
Вже Вольтер з подивом підчеркував упертість,
з якою українці прямували до осягнення волі,
але рівночасно зауважив, що оточені ворожо
настроєними державами, вони примушені шука-
ти за протектором.

„Доки буде тривати теперішнє положення,
так довго інші нації будуть спокушені його ви-
користовувати. Пощо вдавати, що в світі панує
спокій, коли його нема? І доти не буде, доки
остаточно справедливо не буде розв'язана у-
країнська справа“.

Третя частина книжки — це „додаток“, у
якому наведено міжнародні договори, що від-
носяться до українців у Світах, Польщі, Ру-
мунії та Чехословаччині.

Книжку, яка коштує 1 шіл. (25 центів) мож-
на замовити через Українське Бюро в Лондоні.
(Укрбюро Лондон).

Франція піддержує становище В. Британії

і Ліги Націй.

ЛОНДОН, 14. ПАТ. Англіська преса від-
повіла з промови прем. Ляваля підкреслюючи,
що Франція піддержує становище Ліги Націй і
В. Британії. Щоденники підкреслюють, що під на-
тиском італійських міністрів і британ-
ського уряду Ляваль більше рішучо висловився
за Лігою, ніж схильний був це зробити на по-
чатку женевської сесії.

„Таймс“ пише, що Ляваль висловився поки-

що за господарськими і фінансовими санкці-
ями.

„Дейлі Телеграф“ довідується, що текст про-
мови Ляваля передали в четвер Мусолініві, але
пізніше під натиском деяких членів французької
делегації введено великі зміни. Вкінці вислов-
лює адогад, що ніякі пропозиції не відсунуть
війни. В найкращому випадку теперішня дискусія
може стати основою майбутнього мира.

МІСЬКІ ТЕАТРИ у Львові 15. вересня 1935.

Нині у ВЕЛИКИМ ТЕАТРІ дві вистави!
Ціна найнижчі! знаменита фарса

В год. 8-й веч.:

СВЯТОЧНЕ ЗАМКНЕННЯ СХІДНИХ ТОРГІВ

получене з останньою оперовою виставою

„КАРМЕН“ з ВЕРМІНСЬКОЮ

вересня 1935.

Пополудні в год. 3.30 передостанній раз

АВАНТЮРА В РАЮ

КАРМЕН

Кодифікація канон чного права Східної Церкви.

Ов. Отець устативив новий склад кардиналь-
ської комісії до справ кодифікації канонічного
права Східної Церкви і поручив їй приступити
до редакції нового кодексу. В склад комісії увій-
шли: кардинал Сінчеро, як провідник і кардина-
ли: Началлі, Серафіні і Фумасоні Біонді, як
члени. Новоповинена комісія заступить комісію,
установлену Пієм XI. при кінці 1922. р. для зі-
брання підготовних матеріалів для кодифікації.

Та комісія ведовно закінчила працю. Вислі-
праць тої комісії: 13 томів видавих і 14-й від-
даний до друку. В останнім томі є також напрям-
лі для редакторів нового кодексу. Комісія відбу-
вала свої праці під проводом кардинала Гаспарі,
потім під проводом кард. Сінчеро. Канонічний
кодекс для Східної Церкви буде мати таке зна-
чіння, яке мав канонічний кодекс для Західної
Церкви, видавий Бенедиктом XV. (КАП).

П р и с и л а й т е п е р е д п л а т у!

Німецьке недбальство, чк московська трига?

ANDREAS ALLGEMEINER HANDATLAS.
Achte neubearbeitete und vermehrte Auflage.
Fünftes verbesserter und vermehrter Abdruck.
Herausgegeben von Dr. Ernst Ambrosius. Verlag
von Velhagen u. Klasing. Bielefeld und Leip-
zig 1930.

Попало це славне й поширене видання в мої руки і я ним зацікавився. Показник до атласу надрукований окремою книжкою. Я почав переглядати карту за картою і так дійшов до стор. 25., де є фінська карта Європи. Привернувся їй хвиличко і побачив, що там потрапляє Україна не як суцільну національну територію, а як якусь географічну одиницю, що лежить десь там на схід від Польщі, Волині та Поділля.

Але на тому не кінець. На сторони 31., де є карта з народами й віросповіданнями Європи, знаходимо чотири мапи: 1) Індоевропейська раса, 2) Мови, 3) Віросповідання, 4) Конфесії.

Ад 1). На барвному показнику і на карті всі три славянські групи мають три різні барви. Під сподом барвеного показника для східних славян є напис: „великороси, українці“, а в скобках дрібною курсивою: „малороси з русинами“. На самій карті на просторах, заселених українцями, є напис товстим друком: „малороси“, а під сподом у скобках „українці“, здовж горішньої течії ріки Дністер напис: „русини“.

Ідемо далі.

Ад 2). На карті, яка зображує мови в Європі, є багато пісвітниць. Передовсім простори, заселені українцями, мають ту саму барву, як простори московські. А чейже мова українців не є та сама, що московів. Хто як хто, але вімі, що заключували з Україною договір, повинні про це пам'ятати. На цій карті напис: „москалі“ потаємний товстим друком на українських просторах.

а ще південь від нього уже дрібним друком: „малороси“ (українців уже навіть нема в скобках!).

Здовж горішньої течії річки Дністер, як і на попередній карті, є напис: „русини“, під сподом ближче пояснення: „руснаки“, а на Покутті: „гуцули“ (!). Коли лиш кинемо оком на цю карту, то вже на перший погляд падає нам у вічі цей шуд, який через недбальство, чи через ігноранцію робить нам медвежу прислугу. Однакова мовна барва на карті для українців і москалів, апархивні написи замість одного: українці, і порція написів робить враження на необізнану з дієним станом людину, що всі оті малорусини, русини, руснаки і гуцули — це собі племена, що належать до московського мовного плу.

Ад 3). На карті віросповідань одважний барвний показник для римо- і греко-католиків, написи покують ті самі, що й на попередніх картах. Православні зазначені на карті зеленою барвою і зову те саме: напису „українці“ нема.

Ад 4) Карта конфесій дає іншу барву для греко-, іншу для римокатоликів. На схід від річки Збруч є на українських просторах напис товстим друком: москалі, чинише „українці“ нема.

На сторони 144 є карта „Південна Росія й Україна“. Назви міст і містечок повернуті, або написані такою кацашиною, що аж гідко. Нприклад: Кривой Рог, Кіеф, Глухоф і т. д., а чейже можнаб таксамо латинкою написати добре по українськи подібно, як усі японські чи китайські назви, що в тому самому атласі дуже добре написані латинкою.

Думаю, що українське громадянство витягне з цього висновки і не буде купувати такого атласу. Покликаві до цього наші наукові установи повинні би запротестувати проти такого недбальства й ігноранції видавців згаданого атласу.

Т. Лисівський.

НОВИНКИ

— Елегантно і дешево виконує костюми, плащі і т. д. тільки довголітня робітниця жіночого швейства Антіна Гнатів. Львів, Кохановського ч. 8. 319 3—5

— Конц. косметичні курси і курси лічного масажу Добрянської-Рогатини, Львів, Кохановського 15 а. Викладавці лікарі спеціалісти. Вписи розпочалися. Інтернат заповнений. 5—10

— Саме появилася велика кольорова політична карта України 1:2.500.000 опрацьована доктором В. Кубіновичом і М. Кулицьким. Ціна 3 зол. До набуття в усіх книгарнях.

— Нововідчинена кравецька робітниця Михайла Білоуса, Львів, Домініканська ч. 4. І. п. Власні матеріали на складі. Ціни конкурентні. 2-10

— Тільки зол. 1.50 коштує календар „Криниця“ на 1936 рік, книжка на 200 сторін, що розважає, а одночасно дає найпотрібніші інформації про світ, край, людей і все те, чим цікавиться освічена людина. Замовляти „Діло“, Львів, Ринков 10.

— Найсмачіший корм для дітей, хворих і здорівих, а при тому дешевий — це біта домашня птиця з м'ясарні „Маслосоюзу“. Порівняйте ціни інших родів м'яса з цінами бітої птиці „Маслосоюзу“, а певне приймете до переконання, що під цю пору найкорисніше купувати м'ясо добірної бітої птиці, яку догтовується в курниках „Маслосоюзу“ молоком і мукою. Просимо без зобов'язання переконатися про низькі ціни та оглянути наш товар у крамниці при вул. Косцюшка ч. 1 а.

— Відкриття вистави народніх тканин і вишивок відбудеться в неділю 15. вересня в Музею Чауш. Товариства ім. Шевченка. На відкритті виставить відкрит д-р Володимир Січинський на тему „Народне мистецтво й модерна мистецька творчість“. Початок в год. 12. в полудне.

— Спадок фреквенції на львівському університеті. До передвступних лікарських оглядів зголосилося цього року дуже мало нових кандидатів. На 800 вілних місць на правничому відділі зголосилося тільки 400 студентів, на медичній, де досі був великий натовп, тільки 140. Мало кандидатів зголосилося також на інші відділи. Нема сумніву, що до спадку фреквенції прийнялися великі оплати, встановлені для першого року студій, а також ця новина, що перед вписом на правничий відділ треба здати іспит з латини та історії.

— Поліційні курси для жінок відкрито у Варшаві. Досі відбулося вже три такі курси, що приготувують жінок до поборювання торговлі жіночими та дитими. Третій курс скінчило 55 кандидаток, які вислали до Львова, Лодзі, Вільни і Гамбурга на вивчення їх до світарно-обичаєвої

бригади. Наука в поліційній школі ділиться на два курси: теоретичний і практичний. Курс теоретичний триває 3 і пів місяця, практичний один місяць. Приймають матеріал тільки інтелігентний і добірний під фізичним оглядом. Більшість поліційстик має гімназійну або семінаріальну матуру. Але одною з поважніших вимог є: абсолютники курсів підписують заяву, що впродовж сімох років не вийдуть заміж.

— Хто виграв на лотерії? В нинішній дні тягнення держ. лотерії впали згідуючі виграти: 10.000 зол. на ч.: 59274, 5.000 зол. на ч.: 2143 20368 32425 55728 80604, 2.000 зол. на ч.: 22522 37793 39314 44032 49560 53742 85287 89376 92797 123037 138926 138654 142536 149825 162877 168235 175549, 1.000 зол. на ч.: 3403 17368 13247 246684 25470 27589 29312 35874 57510 58991 66122 66294 66661 67199 69161 73022 75237 75245 80608 85353 91638 93780 96038 103990 107985 108669 112219 112404 112883 113882 126029 128215 1444556 150454 151939 156268 1666407 178845 173653 177665.

— Президент апеляційного суду Зелінський уступив. През. апеляційного суду у Львові д-р Зелінський вислав до міністра справедливості прохання, щоби переніс його в стан спочинку з огляду на стан здоров'я. Тому, що його здоров'я в останніх днях погіршилось през. Зелінський уступить остаточно мабуть в найближчих днях.

— Американський фільмовий оператор на Гуцульщині. На Гуцульщині приїхав американський фільмовий оператор д-р Костіч, щоб поробити знімки для кольорованих фільм. У Коломиї зняв сцену з гуцульського ярмарку. Описав д-р Костіч відвідав Косів, Кути, Жабе та Річку. Зі зроблених знімок д-р Костіч зробить в Америці оригінальну кольорову гуцульську фільму, яку висвітлюватимуть у закордонних кінах д-р Костіч має найновіші фільмові апарати для знімок і працює без помічників.

— Львівська хроніка. На Знесінні при вул. Вознесення втопилася у бочці з водою дволітня дівчина Михайлина Кропило. Її мама поїхала на відпуст, донечкою заопікувалася тета Софія Запрова. Дівчинка зайшла на подвіря до сусіди і бавилася коло бочки з водою. Нагло впала до бочки і втопилася. — При вул. Лєгіонів шofer М. Белєня наїхав на 80-літнього старця Я. Буйну, який упав на вулицю ще й під мотоцикль, що саме тоді переїздив вул. Лєгіонів. Я. Буйна і керманія мотоцикла М. Струсінський тяжко потовклися. Обоє відвезли до шпиталя.

— За кольторажу порнографії. Перед Станіславським судом відповідав 40-літній Герман Вайлер, реємігрант з Німеччини, за поширювання порнографічних ілюстрацій і довжів. Вайлера засуджено на 4 місяці арешту.

ОПАСИСТІСТЬ ослаблює серце.

Опасності серця, обложені верствою тошнот, приносять з напругою, пичерпуються і вчасніе відпочинку. Опасистість приходить зі злої переїди їжі, або з розладом чинности докоронних залоз.

Зала Марістра Вольського „DEGROSA“ містить собі органічний под, що знаходиться в морській рослині Yuhanga — який побуджує організм до спокійного тадириного тошноту. Вживають їх проти опасистости і коли не вимагають спеціальної дієти.

Зала з охор. знак „DEGROSA“ можна дістати в аптеках і дрогеріях (аптечних складах), Вирібія Marister E. Вольський, Варшава, Залта 14, к. 1, 80/90 2-1

— Краєва хроніка. В Бориславі арештовано 21-літню Міну Ліндер за комуністичну діяльність. В Ходорові злодій обкради мешканця суду Вука на 2.000 зол. — В Рівному вмерла 35-літня жінка урядовця Лютковського, що дістала атроєння крові від укушення мухою. — В бочківському лісі під Перемишлем знайшли трупа якоїсь жінки в повному розкладі. Превдоподібно це випадок душоубства на сексуальному підкладі. — У Дришеві пов. Бережани господар Іван Литвак убив палкою 22-літнього парубка Миколау Лєника, придибавши його в полі на розмові зі своєю жінкою.

— Грабунковий напад. В селі Перків пов. Сални до мешканця крамаря Слики добулися вночі бандити й ограбили крамницю, при чому вбили 13-літню доньку Слики Естеру. Бандити втікли.

— З Польщі. Такси у всіх державних гімназіях устійнено на 120 зол. — У Варшаві окрадено до останнього сотика американця Сокольніцького, а що він не має за що вернутись, його відставляють шупасом до Америки. — В барі „Під бугаком“ у Варшаві вкрадено Н. Рейшикові 5.000 зол. — В Кельнях засуджено на півтора року геометра Деря за зловживання при комансії, наслідком чого державний скарб втратив 100 тисяч зол.

При астмі, недугах серця, грудних терпілостях і олегочної, залозах, рахітизмі, побільшенні залоз і водах, природна гірка вода FRAN. CISZKA JOZEFA є дійсним засобом, що регулює функції кормового проводу! Пор. лікарі!

— Цигани хотять працювати. До центральної влади у Варшаві зголосилася делегація циганів з проханням приділити їм землю. Хотять скінчити з волокитством і працювати. Положення їхне важке. Торговля кіньми занепадає, жінки на ворожбитстві не заробляють, красти не хотять, отже змишається їм тільки праця ел рілі. В Польщі є тепер коло 10 тисяч циганів.

— Найвища статуя на світі має стати в Римі на Монте Маріо як статуя фашиста. Представитиме атлета, з львиною шкірою на плечах, а під несеною по фашистівськи рукою. Статуя буде висока на 66 метрів, при чому сама голова займе 7 метрів.

На часі.

Чи на весну, чи на зиму, чи то в іншу пору року завжди убраний будеш гарно, аж випадати буде з очей Іван Клок, мистець кравецький. Перші мода він як стій складає. Ані Лондон, Париж, ані теж Варшава не виконає краще зражіє. П. Т. Урядовцям дає на сплату. Щоб дати нагоду кожному гарно вбратись. Бо у фірмі Івана Клока дешево коштує. Хто раз там приїде не заризикую.

З поважанням
Першорядна кравецька робітниця
ІВАН А КЛОК
у Львові, вул. Кохановича ч. 1
(бічна Кохановського).

— Щоби бути гарною. Один англійський артист звернувся до деяких фільмових артисток, званих зі своєї краси, з запитом, що вони роблять, щоби все бути гарною й одержав цікаві відповілі. — Я дуже мало займаюсь тми, що ви називаєте плеканням краси — заявила Ані Ондра. — Рано: горячі оклади на лице, за даї мити їх знімаю і витираю лице кусником лєду. Вечором основна порція оливи на лице. І вже. Очевидно, до того приходить деякі додатки: спати не багато і не мало, їсти не багато і не мало. При цьому трохи масажу. — Вранці я мию лице теплою водою — сказала Лілія Гарвей. Описавкладу на нього ручник з лєдом. Потому злімаю це і накриваю лице верствою лудру. Що ж там ще більше сказати? Я плаваю, їзду верхом, сплю після колоїної їди чверть години, беру купіль у ванні з шипшиками ялівці. Я люблю сонячне світло. Не курю, бо від цього жовкне лице. По багато молока, бо це піддержує свіжість нашої-

Г А Т Е

— ТРГОВЕЛЬНИЙ ДІМ —

Львів. ПЛ. МАРІЙСЬКА 8.
 тел. бюра: 106-16 — тел. складу: 272-71
 Генеральна репрезентація Гірн.-Пром. Т-ва
 „Сатурн“ А. С. і Гірн. Заведень „Сілесія“
 А. С. на Східню Галичину.
 поручає
ВУГІЛЛЯ, КОКС І ДЕРЕВО :—
 по конкурентних цінах і на логічних
 умовах. 9-10

ку. Їм багато масла, бо це не допускає до мор-
 щин. Більше нічого не роблю. Решту додає ще,
 що мені 26 літ. — Мій секрет — сказала Кляра
 Бос — не є ніяким секретом. Я вживаю до во-
 дою сирі яйця, на чоло кладу товсті річи, очі
 мочу холодною водою, а на лице кладу лід. Тіло
 потребує руханки, ноги руху, шлунок багато о-
 чочів, а серце любови. Всього того я точно при-
 держуюсь. — Для плекання шкіри — відповіла
 Мері Уест — я вживаю соку з агатового дерева.
 Ністаю його з Мексику. Його вживають всі мо-
 лоді індіанки. Золотисту краску волосся я під-
 держую тим, що мию його водою з кухонним
 оцтом.

— Жидівський ошуканець покликається на
 Гітлера. Гедвіга Фішер, що служила якийсь час
 на німецьких кораблях як доглядка для жінок,
 записала Якова Лякаруса перед суд за те, що
 вимагав від неї понад 12.000 доларів з обіця-
 нкою женитися. Вона сказала, що одержавши
 гроші, він відмовився женитися з нею і сказав:
 „Я жид, а Гітлер не дозволяє німецьким жінкам
 виходити заміж за жидів. Отже наш шлюб був
 би уніважлений“.

— Пир для 45.000 воєнів. Абіссинський цар
 узяв із нагоди нового року велику гостину
 для дипломатичного корпусу. В містах узя-
 то в пирі участь 45.000 воєнів і селян. Для них
 нарізали 240 волів і 400 баранів.

— Колірні фільми за три роки. Олександр
 Корда, мадярський винахідник, що багато при-
 чинився до поправки англійської фільмової про-
 дукції, прибув до Америки і в розмові з репор-
 тами сказав, що за три роки всі важні фільми
 будуть вироблені в різних кольорах. Також упро-
 довж двох років англійська фільмова продукція
 зорівняє американській.

— Проповідь для глухонімих. Глухонімі, як ві-
 домо порозуміваються лише знаками „на міги“.
 З католицької церкви св. Франца Ксавера в Нью-
 Йорку „аголосив“, тобто показав „на міги“
 проповідь о. Михайло Пуртель у часі тихої Служ-
 би Божої. Після богослуження глухонімі пої-
 зали на руханкові апарати на гору міста в Нью-
 Йорку.

— Суддя перепрошує волоцюгів. До поліційно-
 го судді в Нью Йорку привели яких 20 бездом-
 них людей, арештованих ранком за спання в при-
 люднім парку перед будинком найвищого суду.
 Суддя запитав, за що їх арештовано. Поліцай
 відповів, що це є кампанія проти злочину в Нью
 Йорку. На це замітила суддя: „Кримінальники не
 могли спати. Ті люди не злочинці“. Потім почав
 судити одного за другим. Дехто дістав 3 доби
 арешту, один, 75-літній дістав від судді долара,
 потому й люльку та призначення на прожиток
 у приюті для бездомних. Але як прийшлося су-
 дити друкаря, суддя засудив його на 3 доби і пе-
 репросив, що робить це тому, бо друкар спав в
 прилюднім парку без дозволу комісара парків.

НАРИВІШІ МОДЕЛІ

лабят, комплетів, сунов
 і костюмів
 уже наспіли

БРАТИ ШТАВБЕР

199: Львів, пл. МАРІЙСЬКА 6—7. 1-3

— Машини для душення людей. Китайський мі-
 ністер справедливости видав наказ, щоб при-
 суди смерті виконувати при допомозі спеціальних
 машин для душення. Вони мають скоротити
 процедуру трачення і зменшити муки засудже-
 них. На окреме бажання можна навіть хлоро-
 формувати людей перед смертю.

— Глядають за Мойсеевими таблицями. Архе-
 ологічна експедиція, що вибралася до старин-
 ного Мейдевагу у Трансйорданії глядати за іс-
 торичними записками, занята тепер гляданням
 за гробом Мойсея та його таблицями. Дотепері-
 шні вислідні її праці корисні і доведуть мабуть
 до бажаних успіхів. Біля Мейдевагу відкопали
 різну посуду, яку вживали жиди, вийшовши з
 Єгипту.

З ДОРОГИ ЖИТТЯ.

Там, де Чорногора сумно
угрів край витає...

Зговорилися ми вчора про старі галицькі пі-
 сні, які пропадають, забуваються, губляться і
 розвиваються. Старше покоління веде їх зі собою
 на той бік Лету; молоде не заслухалося в них і
 не підхопило. Зате знає всі туга і фокстроти,
 часом ще стрілецьку пісню.

А серед старих галицьких пісень були жем-
 чуги і правдиві перлини, які треба конче збе-
 регти і передати далішнім поколінням.

„Як ніч мя покриве“ чи „Сонце западає за
 високі гори“, „По горах ходила“, „Там, де Чорно-
 гора сумно Угрів край витає“ — цеж неопінені
 скарби пісенної творчості.

А в їх багато-багато, що хоч мали своїх відо-
 мих авторів — стали народними. Мало хто знає,
 а ніхто з правила не питається і не цікавиться,
 хто був автором тексту чи музики одної чи дру-
 гої старогалицької пісні.

Зговорилися ми вчора в редакції про пісню
 Олекси Заклинського „Там, де Чорногора...“ Ко-
 лись незвичайно популярна пісня, яку можна
 було чути на наших парохіях, в польських дво-
 рах, по світських домах, ба навіть під селян-
 ською стріхою.

Та пісня в цьому році саме святкує своє 75-
 ліття.

Олекса Заклинський — вшавний у своєму
 часі діяч (1819—1891), член „Головної Руської
 Ради“, делегат її на Всеславянський Конгрес у
 Празі в 1848 р., віце-маршалок богородчанської
 Повітової Ради, посол до Краєвого Союзу і до
 Державної Ради, автор преціквих „Записків“,
 співробітник у Чернівцях, потім у Городенці, Ко-
 лові, Надвірній і вкінці від 1865 р. парох у Ст-
 рих Богородчанях, мав буйну вдачу і був люди-
 ною великого темпераменту та знаменитим бесід-
 ником. Служив своєму народові зі всіх сил, слу-
 жив усіма фібрами душі, як душпастир, як ор-
 ганізатор, як його представник у законодавчих
 установах. Його життя було вічною боротьбою і
 пасмом нещастя.

Пома тим усім був це поет і музик.

Тричі за все життя віддавав пісню (жив
 72 років), та це ні на волос не зменшує його пра-
 ва громадянства серед дітвори Аполіна.

Заклинський, влюблений в молоденьку дів-
 чину Тересу Андрухович, доньку священика й
 вихованку Івана Браши, пароха Богданця на За-
 карпатті, з якою оженився, склав для неї (як
 сам згадує у своїх „Записках“) любовну пісню:

Щоб я крила мав,
 Як орел літав,

— Трагікомічна пригода трапилася членам
 спортивного товариства в одному містечку під
 Будапештом, що має у своїй програмі гартува-
 тися щодень річною купілю без огляду на по-
 ру року. Не зважаючи на холод, який був пе-
 ред кількома днями, вибралось чотирьох муж-
 чин і шістьох жінок до ранішньої купелі в Ду-
 наю. Гардеробу лишили в надбережному бара-
 ку. Після купелі чекала на них неприємна несподі-
 ванка, бо всю їхню гардеробу вкрадено. Один
 з купальників поспішив босо і в купільному ко-
 стюмі додому, щоб принести для всіх убрання.
 Однак по дорозі арештував його поліцай за
 порушення публичної моралі. Не могучи діжда-
 тись пісання, ціле товариство вернулось пішки
 і майже наго до містечка, клянцуючи від зима-
 зубами. До цього оригінального походу при-
 лучилася вулична юрба, наслідком чого інший
 поліцай списав з ними протокол за припинення
 руху і зателефонував на рятункову станцію, що-
 би забрано перемерзалих і закатарених на пого-
 тілля.

ДИВОГЛЯДИ.

ГЛУХОНІМИЙ КОМПОЗИТОР.

Паризький композитор Гастон Гегер від-
 трюх діт глухонімих. Відвідав він раз одного
 приятеля в хемічний лабораторії; саме тоді тра-
 пилася там експлозія і він оглух. Два роки
 лежав у шпиталі. І досі він не чує і не говорить,
 а проте склав симфонію, яку небаком викона-
 ють у Парижі.

СКІЛЬКИ СКАРБІВ СХОВАЛИ ПІРАТИ.

Чуємо часто, що всякі експедиції вибирають-
 ся шукати за таємними скарбами, які захова-
 ли десь пірати. Цього року є таких експедицій пере-
 січно 8, а піратових скарбів — як обраховує
 один американський журнал — 120. Із цієї ве-
 ликої суми тільки одній експедиції у 1932 р.
 удалось віднайти один скарб

Влетів би під ясну зору,
 Звід зорі на Чорногору —
 Де я тя пінаю...

На ділі не є це оригінальний твір, а переспів
 широко в свій час розповсюдженої польської
 пісні:

Gdyby orlem być,
 Lot sokołi mieć,
 Orłem skrzydłem lub sokołem
 Unosić się nad Podolem —
 Tamtem życiem żyć!

Наш автор цілу пісню переклав, змінюючи
 лиш краєвид, або широкі подільські лани на горді
 чорногорські верхи.

З польським текстом виконували цю пісню ча-
 сто на концертах; я сам тямлю, що співав її в
 любкій прекрасній баритон Адам Людвіг.

Вдруге віддався о. Заклинський після смер-
 ти своєї невіджалованої дружини, виспівавши
 глибоку своїм смутком, жалобою й тугою пісню:
 „Там, де Чорногора сумно Угрів край витає...“

На цвинтарі в Богдані (мармарошський по-
 віт) дімає гріб, а на пам'ятку напис: „Тут спо-
 чиває Тереса Заклинська, роду Андрухович, го-
 дованка Йвана Браши, пароха богданського і його
 жени Кароліни, сопруга Олекси Заклинського,
 гр.-в.-т. священика в Галичій Русі, померла
 в 8. році сопругества, а в 23. віка свого, на купе-
 лях в Богдані дня 7. октября 1860. г., оставивши
 вепотішеного мужа і малолітні сироти Кароліну,
 Теофілія і Онуфрія“.

Пам'яті тої жінки присвячена була ця пісня,
 що довгий час була чи не найпопулярнішою пі-
 сню по цей бік Збруча.

Великої втрати Заклинський не переболів до
 кінця життя.

В 10-літні роковини написав нову пісню, тем
 присвячену пам'яті незабутньої дружини, що
 зачинався:

„Кажуть мені люди, що мій друг живе
 Десь на тому світі, там на мене жде...“

В другій частині дух дружини відповідає йому,
 несучи слова розради, що прийде година, ко-
 ли обоє знову будуть разом.

Заклинський мав право сказати про себе і своєї
 творчості: „Тобі співаю цю пісню!“, бо все, що
 створив, нерозлучно зв'язане з постаттю тої адидої
 жінки.

Найкращою є безсумнівно пісня „Там, де
 Чорногора...“ і справді щиро вразувала мене віг-
 на, що один з наших галицьких музиків напи-
 сав „велику варіацію“ на фортепіан, вихідною
 ючи цей чудовий, преглибко сумний мотив.

Тиберій Горобець.

ЗАВЗЯТИЙ СТУДЕНТ ФІЛСОФІЇ.

Один студент філософії з Міляно викорис-
 тав свої останні вакації так: узяв Дантову „Бо-
 жеську комедію“ і переписав із неї 2589 слів
 на одній марочці. Так установив він рекорд най-
 меншого почерку. Найцікавіше те, що коли
 скінчив цей свій твір — перо хляпнуло і залило
 текст. Тепер він починає його наново.

СПОРТ.

КРАКІВ — ЛЬВІВ.

У неділю 15. п. м. відбудуться на гриші Чорних між-
 містові змагання Краків — Львів. Початок в год. 4. поп.

У. Р. С. К. — ЧОРНОМОРІЦІ

Змагання між цими дружинами за містечком У.С.С.
 відбудуться в неділю 15. п. м. на гриші „Світлей“. Поча-
 ток в год. 4-й попол. Попередять змагання резерв в го-
 дині 2. попол. Цяні вступу вказні.

СПОРТОВЕ СВЯТО З НАГОДИ 10-ЛІТТЯ ІСТНУВАННЯ
 У. С. С. „ХУРТОВНИКА“ В КОМАРНІ

Дня 1. п. м. відбудеться в Комарні спортивне свято з
 нагоди 10-ліття істнування У. С. С. „Хуртовника“ під га-
 слом: „Спорт у маси для перерозвитку нації“. В святі
 брали участь товариства: У. С. Т. „Буревій“ (Львів), У.
 С. Т. „Дністер“ (Миколаїв), У. С. Т. „Дністер“ (Чайковичі), У. С. К. „Дні-
 стер“ (Чайковичі) і Рудок).

На гарно прибраній громадській спортивній майдані
 мало зачатися свято позовом Службою Вожею, яку в
 останній хвилині Єпископський Ординаріят в Переми-
 шлі заборонив, що викликало оправдане негодування
 серед комарнянського громадянства. Цієї заборони ні
 хто не розуміє.

Свято розпочалося стартом наколесників на трає-
 Комарно-Городок-Комарно (40 км.). В міхвасі відбува-
 лись на спортивній майдані легкоатлетичні змагання в та-
 ких конкурентних біг на 100 м., штафети 4x100 м. і 300
 м., мети ратином, диском, кузлем і булавою, сном; в
 год. закінч і сном на тичці. Останні вислідні задовольняючі

Рівночасно з цими жовтими відбувалися змагання жіночих дружин у відбиванні: У. С. Т. „Буревій“ (Львів) і „Хуртовина“ — „Дністер“ (з Чайкович) з висаєм 14:13 в користь останніх.

По легко-атлетичних змаганнях відбулась дефіляда 80 аматорів перед організаторами свята і представниками податкових товариств.

Свято закінчили змагання в компанію між дружини: У. С. Т. „Буревій“ (Львів) та У. С. С. С. „Хуртовина“ (Комарно) з висаєм 2:4 (1:2) в користь „Хуртовини“. Гра велась в легку перевагою хуртовинців у скорому темпі і держала авесь час глядачів у напруженні.

Вечором того дня відбулась академія, в програму котрої входили: вступне слово і хорів та руханково-

спортові продукції. По академії, що пройшла дуже вдало, відбулись вечорини для членів У. С. С. С. „Хуртовини“ і запрошених гостей.

На спортовім майдані збиралось було на святі кілька тисяч глядачів, які з цікавістю приглядалися змаганням і нагаляно переконались про працю У. С. С. С. „Хуртовини“ в спортовій діяльності. Зокрема слід піднести, що в тім святі взяло громадянську участь крім громадянства Комарна також село — околиця Комарна.

Листування Редакції.

М-р Богдан Казимира й інші: Дуже просимо писати дописи на інтерв'ю (ширший відступ між рядками).

Нові книжки й журнали.

TARGI WSCHDNIE 1935. Wydawca: Agencja „Wschód”. Lwów, Stanisławów, Tarnopol.
DZIENNIK RZĄDOWY Gminy krol. mi. Lwowa, Lwów, 1. września 1935. R. IV. № 17.
PŁOMYK, tygodnik dla dzieci i młodzieży. Warszawa, 9. września 1935. R. 20. № 1 i 2.
PŁOMYCZEK, tygodnik dla młodszych dzieci. Warszawa, 9. września 1935. R. 20. № 1 i 2.
MAŁY PŁOMYCZEK, tygodnik dla dzieci szkół miejskich. Warszawa, 9. września 1935. № 1 i 2.
RYCERZ NIEPOKALANEJ. Niepokalanów, września 1935. R. XIV. № 9.

ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відомі.

Театри.

Великий Миський Театр.

Неділя, 15. IX. 3.30, ціна пайнички, „Авантюра в раю“, фарса; год. 8. веч. Закликання Східних Торгів і „Кармен“, опера.

Понеділок, 16. IX. год. 8. веч., найнижчі ціни, „Авантюра в раю“, фарса.

Театр Річкорольностей.

Неділя, 15. IX. год. 3.30 Гостинний анкет оперетки „Країна усміху“, год. 8. веч. „Країна усміху“, оперетка.

Понеділок, 16. IX. пачинний.

Концерти Марії Соїлі на „Р. Ш.“

Бережани 15. IX.
Підгайні 16. IX.
Золочів 19. IX.
Снятин 21. IX.
Бучач 24. IX.
Чортків 25. IX.
Перемишль 2. X.
Ярослав 3. X.
Радехів 6. X.

Кіно.

АДРІА: „Син Конт-Конта“. „Лови на шпигу“.

АПОЛІО: „Золото“ (з Бригідою Гельм).

АТЛАНТИК: „Авдієнція в Імлю“.

ВАНДА: „Федора“, „Ремо-Сатан“.

ГРАЖИНА: „Пісня сонця“.

КАСІНО: „Для тебе танцюю“ (Джоан Сарльов).

КОЛІСЕЙ: Нечинне.

КОПЕРНИК: „Мала неня“ (з Франціскою Галі).

МАРУСЕНЬКА: „Мала неня“ (з Франціскою Галі).

МІРАЖ: „Царські лави“.

МУЗА: „Шукачки золота“.

ПАКС: Нечинне.

ПАЛАС: „Легіон безбавних“.

ПАН: „Петербурзькі ночі“, „Навіщо дражнити“ (Львовелі і Гарді).

РАЙ: „Вероніка“ (із Франціскою Галі).

СВІТ: „Для тебе співаю“ (з Кеурою).

СОНЦЕ: „Світ без мужичи“, „Вбивство в Шпигу“.

СТИЛЕВЕ: „Дон Жуан“ з Л. Фербенком і режис „Золота осінь“.

УТІКА: „Котичий пазур“ і режис „Осіні жарті“.

ХІМЕРА: „Каранга“.

ПРОСИМО КУПУВАТИ ТІЛЬКИ У ФІРМАХ, ЯКІ ОГОЛОШУЮТЬСЯ В НАШОМУ ЧАСОПИСІ ТА ПРОСИМО ПОКЛИКУВАТИ НА ОГОЛОШЕННЯ.

Закордонне радіо.

Неділя, 15. вересня 1935.

Відень (506/8) 11.43 Австр. композитор, 15.40 Клас. камер. музика, 17.40 Муз. мовля, 20.05 Нісін. й арії (Гравел те-но), Братислава (296/8) 19.15 Чеські та словацькі пісні. Прага (470/2) 7.00 Концерт, 9.15 Сальон. квартет, 10.20 Оп. арії відсв. Е. Полерт, 13.40 Чехословацька в нар. пісні. 14.30 Скрипка. Париж (1648) 14.15 Нісін. відсв. Делла-Дасі, 20.00 Нісін. відсв. Тіна-Сорель, 20.45 „Дочка містечка індії“ п'єса Терамонда. Білгород (437/3) 13.15 Нісін, 20.00 Сербський вечір. Берлін (356/7) 13.00 Популярна музика, 20.00 Нім. оп. музика. Кенігс-вустергаузен (1571) 16.00 Легка музика, 18.30 Концерт філарм. орх. Ляйпциг (384/2) 19.00 Вечір нім. опер. Мінхен (405/4) 18.00 Фантазія ц-дур Шумана, 20.00 Вечір нар. мелодій. Будапешт (550/5) 18.25 Форт. ресіталь, 22.10 Легка музика. Міяно (221/2) 17.30 Орх. концерт, 20.40 „Самсон і Давид“ оп. Сен-Саенса. Рим (420/8) 13.10 Ровр. концерт, 20.40 Симф. концерт.

Понеділок, 16. вересня 1935.

Відень (506/8) 14.00 Форт. концерт е-моль Шопена, 16.05 Суч. австр. музика, 21.00 Рел. музика Моцарта. Братислава (296/8) 21.55 Популярні словацькі пісні. Прага (470/2) 13.30 Популярна музика, 16.30 Сальон. музика, 17.00 Популярні чеські пісні, 20.25 Арії Верді в супр. форт. відсв. Й. Рівенц, 21.30 Симф.

квінтет е-дур Двоїка. Париж (1648) 12.15 Концерт. Білгород (437/3) 18.30 Нар. пісеньки. Берлін (356/7) 13.15 Вес. мелодії. Кенігсвустергаузен (1571) 12.00 Популярна музика. Мінхен (405/4) 18.45 Концерт. Будапешт (550/5) 17.30 Концерт симф. орх., 19.00 Іспанські пісні відсв. Л. Молянар, 21.50 Циг. музика. Міяно (221/2) 11.30 Легка музика, 13.05 Ровр. концерт. Рим (420) 17.05 Концерт 20.40 „Гранатієрі“ оп. Б. Валанте.

Модерні приймачі на батарею.

що вдень відбирають Льондон, Париж, Рим і т. д., а вночі Америку виробляє одинока фірма в краю:

Радіотехнічні заведення

„ЕКРАВОХ“

269 3-10

Львів, Академічна 11.

Львівське радіо.

Неділя, 15. вересня 1935.

9.00 Ран. над., 10.00 Музика з гр. павт., 11.57 Сигнал часу, 12.03 Театр огляд, 12.15 Муз. поранок, 13.00 Театр Ужви: „Царевич Олександр“ Мерзиковського, 14.00 „Білий сон“ новели Марчинського, 15.00 Чвертьгодини хлборобки, 15.15 Нар. музика з гр. пл., 15.25 Огляд ринків різних продуктів, 16.00 Для дітей: В що будемо бавитись, 16.15 Концерт, 16.45 Хор, 17.00 Тамт. музика, 17.35 Транс, з метчу коп. мяча Польща — Німеччина, 17.55 Дашинг у складі топина, 18.15 Легка музика з гр. пл., 18.30 Театр Ужви: „Біла плама“ П. Фляма, 19.10 Реклам. концерт, 19.25 Спорт. вістки, 19.30 3 різних сторін — муз. з гр. пл., 19.45 Велетр. новини, 20.00 На веселій лав. хвилі, 20.30 Веч. дозвиг, 20.40 Музика з гр. пл., 20.45 Візник з творів Пилсудського, 20.50 Транс, з Міляно: „Самсон і Давид“ оп. Сен-Саенса, 23.35 23.36 Музика з гр. пл.

Понеділок, 16. вересня 1935.

6.30 Ранішня над., 7.55 Трохи інформації, 8.00 Для шкіль, 11.57 Сигнал часу, 12.03 Подули. денник, 12.15 Концерт орх., 13.25 Хвилина для жінок, 13.30 Легка музика з гр. пл., 16.15 Біржа, 15.25 Експорт, 15.30 Легка музика з гр. пл., 16.00 Лекція фр. мови, 16.15 Популярні твори поважних композиторів, 17.00 Гігієна хати й доцільні переробки, 17.15 Хвилина поезії, 17.20 Брама: Гріо а-моль, 17.50 Привод. гутірка: Живі амфори, 18.00 Пісеньки, 18.15 Мендельзон: „Сон літньої ночі“ — симф. поема з гр. пл., 18.30 Скрипка для дітей, 18.40 Сільна рерум, мист. життя, 18.45 Легкі пісеньки з гр. пл., 19.00 На знайомі романтики, 19.20 Гейлани. концерт, 19.32 Комунікати, 19.35 Спорт. скрипка, 19.40 Спорт. вістки, 19.50 Акт. гутірка, 20.00 На мавтрах, 20.30 Маврові твори з гр. пл., 20.45 Веч. денник, 20.55 Із суч. Польщі, 21.00 Вес. муз. авдіція, 21.30 Літер. вечір, 22.00 Симф. концерт, 23.15 Легка музика з гр. пл.

БІРЖА.

ГРОШІ.

Дозар у Львові у приватних оборотах 5.29—5.32 зол.
Нім. марка 1:55—1:60, фр. франки 34:85—35:00, шв. франки 172:50—173:00, фунти стерлінги 26:10—26:25, австр. шлінг 90:50—102, чеські корони 20:50—21:50, рум. лей 28:50—30:50, іри 37:00—40:00.
Золото: Дозари 9:00—9:02, Франки фр. 34:40—34:80, Дукати 82:00—82:75, Корони 36:20—36:80, Рублі 4:60—4:70, 1 гр. зол. 5:924.
Срібло: Корони австр. 0:34, Рублі 1:50, Фальорени 0:82, 1 гр. ср. 0:07—0:08.

Премії.

Дозарівки 52:50—54:00, Інвестиційна 106:00—108:00, Будівельна 41:25—43:00.

Заставні листи.

4 1/2 проц. дол. Т. К. 3. 43:50—45:00, 5 проц. дол. Б. Г. 53:00—54:50, 4 проц. Зол. Б. Г. 43:50—45:00, 4 1/2 проц. З. Б. Г. 44:50—46:00, 4 1/2 проц. Ком. Б. Г. 50:50—52:00, 4 проц. Б. Г. К. 61:00—64:00, 4 1/2 проц. Б. Г. К. 68:00—69:00, 4 проц. позичка м. Львова 46:00—47:50.

ЦІНИ „МАСЛОСОЮЗУ“.

„Маслосоюз“ повідомляє, що в дні 14-го вересня ц. р. кооперативам платив за:

1 кг. масла десерового блоконого без опакування 2:50 зол.
1 кг. масла десерового в бочках враз з опакуванням 2:54:50
1 кг. масла дес. експорт. враз з експортним опакуванням дає зачет по 2:60
1 л. молока 0:13
1 л. сметани 0:60
1 ж. яєць 3:40
Пастеризоване молоко в достаною до дому у Львові 1 літра 22 сот.
Тенденція на масло вдежана, на молоко знижкова, сметану слаба, на яєця сильна.

Маслосоюз повідомляє, що від 14. IX. ц. р. платити своїм доставцям за 1 кг. жиної яєць птні, льоко подвіря птахо-мисарні „М. С.“ у Львові, (вул. Декерта ч. 4):
Кури від 80 дж. за 1 кг. 0:80 зол.
Моз. однор. кури І. кл. 0:90
Птицю приймає в кількості визначеного приділу для кожного свого доставця.

ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ

„ТЕ-КА“ Львів, Руська 16, І. виконує несагантійні мужеські одяги, акортян, футра і студентські однострої. 271 13-30

За золото, срібло, золоті зуби, заставні карти платять найбільше, Вандер, Шпйнохи І. 229 3—3

Направа вічних пер „Препізія“, Рутівського 12, Ринок 29. 196 8—10

Мотоцикли нові, всілякі частини поручає Автоспорт, Львів, Словацького. 2-2

Купно годинника в справою довіря. Дешево купите добрий годинник у славновісній п'ятдесятилітній католицькій фірмі Іван Зельтенрайх, Львів, Марійська пл. 5. 82 16—?

Абсолютна гімна, пошукує заняття при інтелігентній сім'ї. Фортепіано, ручні роботи. Зголошення: „Діло“, Українська мова. 347 2-2

Корсети вибагливі, безпосередньо з виробі Собіського 4 найдешевше, 12/92 2-10

Адвокатський апіліант 21/2 року практики, шукає місця на саронних умовах. Може провадити солітатору. Ласкаві агодошення до Адміністрації під „Удержання“. 354 2-2

Урядник VII р. майно 30 тис. зол., у середній віці, пристійний, пізнає симпатичну подругу. Лист і фотографії — аворт під слоном. Адміністрація під „Призначіння“. 364

3 кімнати, кухня, лазничка, приналежності в передовій кам'яниці, околиця початок вул. Поточного, законне комірне, зараз до винайму. Зголошення: „Укр. установка“ до Адміністрації. 359

Пильотки, вітрянки, шкільні кльоткові плащини, студентські однострої, робочі вбрання, охоронні плаші, комбінезони, поручає по фабричній цінах: Вирібія „Палюк“, Львів, Гетьманська 22, побіч Промислового Музею. 323

ОГОЛОШЕННЯ.

Урольог

Д-р М. Даманський
спі- іст недуг вирох, мікура і мочеви хоріт.
Фредри 7. II. пов. Тех. 249-41
повернувся. 2-2

Урольог Д-р В. Флекер
Львів, Романовича 10. Тех. 249-41
350 вернувся.

Пінесольог і амушер

Д-р К. Тележницький
б. асистент подожж. клініки і жін. нхдз. універс. Я. К.)
вернувся
Львів, вул. Асника І. 356 Тех. 196-2

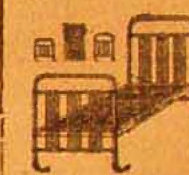
ФУТРА

МУЖЕСЬКІ

ЖІНОЧІ
великий вибір, першорядне виконання, власна робітня, поручає
СТАНІСЛАВА ВРОНСЬКА
Львів, Рутівського 10. 210 6-2

Спортові нагороди, медалі, жетони, відзнаки, цвяхи до прапора, тощо — поручає:

Електр. Вирібія ВЛ. БУШЕН
Львів, Академічна ч. 6. — Тех. 212-48
193 7-12



Залізні металеві ліжка, покійні, пеленгові, дитячі ліжочка, на ягучі, найдешевше! І. Прокоп й Сні, Ільчакська 4. Тех. 274-88
Фабрика: Львів, Тернопільська 10. Т. 215-34
198 5-10

ГОДИННИКАР

Золото, золоті зуби, срібло купує платить найвищі ціни
Фірма ШТАЙНБАХ, Баторія 24.
Солідна дешева направа годинників. 274 7-10

ПІЯНІНА І ФОРТЕПІЯНИ

В. SOMMERFELD

Експорт до всіх частин світу (годовно до Льондону)
Догідні умови купки
Новацький, Пилсудського 11
Купно і продаж оказів інструментів. 3-20
10/92

На осінній і зимовий сезон
РАГЛЯНИ І ПАЛЬТА
поручає відома кравецька робітня
О. Хомин, Львів, Домініканська 11.
367 1-5

Український годинникар

П. Карпінеш
у Львові, вул. Домініканська 7.
направляє годинники і біжутерію дешево і солідно.

Овечу — ВОВНУ

всього рода скуповує, міняє за кр. дими, льняні обрус, сервети, рушники, простирали, полотно і т. п.

М. ХАМУЛА

В ГЛИНЯНАХ

почта в місяці

Ширіть наш часописі

За редакцію відповідає Олександр Костик.

Голова Видавничої Співки „Діло“

З друкарні Вих. Співки „Діло“. Львів, Ринок 10.